DELIVERY NOTE : 83108783 **DATE :** 31.01.2022 18:25:38 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR	SHIPPING POINT	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE 180307052 S011775413	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :
Term of payment : 60 days due net

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 31.01.2022 at 18:25:33
Delivered on : 31.01.2022 at 18:25:33
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
Clutch Support + Balls DWC 300	2510165100	960	PCE	TBA-550500	1		120		115491398
550004488701									
FR-IT	1031108A			TBA-500885	10	115488948	12		
						115488949	12		
						115488950	12		
						115488951	12		
						115488952	12		
						115488953	12		
						115488954	12		
						115488955	12		
						115488956	12		
						115488957	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		115491399
				TBA-500885	10	115487408	12		
						115487409	12		
						115487410	12		

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE
Quantità dichiarata: 960
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi: 8
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo 03/02/22
Firma

CARRIER

Vehicle Nr	:	Total gross weight	: 1200,16	KGM
Trailer Nr	: 111	Total net weight	: 1200,00	KGM
Transport ID	:	Total no. of handling units	: 8	
Transport Mode	: Truck	Total no. of boxes	: 80	
Incoterms	: FCA amiens	Total volume	: 1,04	DMQ

The ownership of the products remains with Valeo
until the total price has been paid by the

SIGNATURE AND SHIP-TO STAMP
Received in good shape without damage due to transport

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
TRANSIT LOCATION
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)
03 FEB 2022
"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"

DELIVERY NOTE : 83108783 **DATE :** 31.01.2022 18:25:38 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR	SHIPPING POINT	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 31.01.2022 at 18:25:33
Delivered on : 31.01.2022 at 18:25:33
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						115487411	12		
						115487412	12		
						115487413	12		
						115487414	12		
						115487415	12		
						115487416	12		
						115487417	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		115491400
				TBA-500885	10	115491513	12		
						115491514	12		
						115491515	12		
						115491516	12		
						115491517	12		
						115491518	12		
						115491519	12		
						115491520	12		
						115491521	12		

DELIVERY NOTE : 83108783 DATE : 31.01.2022 18:25:38 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR	SHIPPING POINT	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :
Vendor Code : 91019349 Shipping instruction :	Your contact : Telephone :	Expedition on : 31.01.2022 at 18:25:33 Delivered on : 31.01.2022 at 18:25:33 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						115491522	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		115491401
				TBA-500885	10	115488089	12		
						115488090	12		
						115488091	12		
						115488092	12		
						115488093	12		
						115488094	12		
						115488095	12		
						115488096	12		
						115488097	12		
						115488098	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		115491402
				TBA-500885	10	115488937	12		
						115488938	12		

DELIVERY NOTE : 83108783 **DATE :** 31.01.2022 18:25:38 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR	SHIPPING POINT	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 31.01.2022 at 18:25:33
Delivered on : 31.01.2022 at 18:25:33
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						115488939	12		
						115488940	12		
						115488941	12		
						115488942	12		
						115488943	12		
						115488944	12		
						115488945	12		
						115488946	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		115491403
				TBA-500885	10	115488959	12		
						115488960	12		
						115488961	12		
						115488962	12		
						115488963	12		
						115488964	12		
						115488965	12		
						115488966	12		

DELIVERY NOTE : 83108783 **DATE :** 31.01.2022 18:25:38 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR	SHIPPING POINT	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :

Vendor Code : 91019349
Shipping instruction :

Your contact :
Telephone :

Expedition on : 31.01.2022 at 18:25:33
Delivered on : 31.01.2022 at 18:25:33
Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						115488967	12		
						115488968	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		115491404
				TBA-500885	10	115488882	12		
						115488883	12		
						115488884	12		
						115488885	12		
						115488886	12		
						115488887	12		
						115488888	12		
						115488889	12		
						115488890	12		
						115488891	12		
				TBA-501629	10				
			PCE	TBA-550500	1		120		115491405
				TBA-500885	10	115488893	12		

DELIVERY NOTE : 83108783 DATE : 31.01.2022 18:25:38 REMOTE TRANSMISSION

VALEO EMBRAYAGES

VENDOR	SHIPPING POINT	SHIP TO CUSTOMER
VALEO EQUIPEMENTS ELECTRIQUES MOTEUR Comptabilité Valeo Embrayages Route de Montreuil 62630 ETAPLES SUR MER VAT ID No. : FR43438834186	VALEO TRANSMISSIONS Service Logistique Boîte post. CS 70926 80009 AMIENS CEDEX 2 FR-FRANCE	Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO ITALY Unloading point : 14249 ATTENTION TO :
Vendor Code : 91019349 Shipping instruction :	Your contact : Telephone :	Expedition on : 31.01.2022 at 18:25:33 Delivered on : 31.01.2022 at 18:25:33 Order reason :

Material Description Customer P.O. Number Origin - Destination Country	Customer Material Revision Level VALEO Material Number	Shipped Quantity	Unit of Measure	Packaging Unit Type	Qty	Packaging Unit Nr Lot Nr Expiration date	Qty per packaging unit	Kanban Nr External call Nr	Handling Unit Nr
						115488894	12		
						115488895	12		
						115488896	12		
						115488897	12		
						115488898	12		
						115488899	12		
						115488900	12		
						115488901	12		
						115488902	12		
				TBA-501629	10				

VGTransporte

VG Transporte Sp. z o.o.
ul. Balicka 117
30-149 Kraków
NIP: 679-312-27-63, REGON: 363732880

www.vg-transporte.com
Tel. +48 126389320
Fax +48 126389330

Las partes encuadradas de líneas gruesas deben ser rellenadas por el transportista

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

21+22

1-15 einschließlich y compris et

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders. A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.

blanc = Exemplaire pour commettant
rosa = Exemplaire de l'expéditeur
blau = Exemplaire du destinataire
vert = Exemplar du transporteur

weiß = Exemplar für Auftraggeber
rosa = Exemplar für Absender
blau = Exemplar für Empfänger
grün = Exemplar für Frachtführer

1 Absender (Name, Anschrift, Land) / Expéditeur (nom, adresse, pays) / Отправитель

EXPEDITION VALEO FA
81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cedex 2

Valeo 3-1 JAN. 2022

Tel : 03.22.67.44.47

INTERNATIONALER FRACHTBRIEF
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONAL

Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).

Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR).

2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) / Destinataire (nom, adresse, pays) / Грузополучатель

16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) / Transporteur (nom, adresse, pays) / Имя перевозчика

VG Transporte Sp. z o.o.
ul. Balicka 117
30-149 Kraków
NIP: 679-312-27-63, REGON: 363732880

www.vg-transporte.com
Tel. +48 126389320
Fax +48 126389330

3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise / Место разгрузки

Ort/Lieu

Land/Pays

17 Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land) / Transporteurs successives (nom, adresse, pays) / Последующий перевозчик

4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise / Место и дата получения

Ort/Lieu

Land/Pays

Datum/Date

18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs / Заметки перевозчика

5 Beigefügte Dokumente / Documents annexés / Приложенные документы

6 Kennzeichen u. Nummern / Marques et numéros / Номер груза	**7** Anzahl der Packstücke / Nombre des colis / Количество	**8** Art der Verpackung / Mode d'emballage / Упаковки	**9** Bezeichnung des Gutes* / Nature de la marchandise* / Наименование*	**10** Statistiknummer / No. statistique / Статистика	**11** Bruttogewicht in kg / Poids brut, kg / Брутто кг.	**12** Umfang in m³ / Cubage m³ / Кубик

UN-Nr. / UN-No.	Klasse / Classe	Ziffer / Chiffre	Buchstabe / Lettre	(ADR) / (ADR)

13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) / Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) / Распоряжение отправителя (таможня и т.д.)

19 zu zahlen vom: / A payer par:

	Absender / L'expéditeur	Währung / Monnaie	Empfänger / Le Destinataire
Fracht / Prix de transport			
Ermäßigungen / Réductions			
Zwischensumme / Solde			
Zuschläge / Suppléments			
Nebengebühren / Frais accessoires			
Sonstiges / Divers			
Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer			

14 Rückerstattung / Remboursement

15 Frachtzahlungsanweisungen / Prescription d'affranchissement

Frei / Franco Destination

Unfrei / Non Franco

20 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
Via dei [illegible] Modugno (BA)

21 Ausgefertigt in / Etablie à

am / le

24 Gut empfangen / Réception des marchandises

Datum / Date

03 FEB 2022

22 EXPEDITION VALEO FA
81 Avenue Roger Dumoulin
80009 Amiens Cedex 2

Unterschrift und Stempel des Absenders / (Signature et timbre de l'expéditeur) / Подпись отправителя

Valeo 3-1 JAN. 2022

23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers / (Signature et timbre du transporteur) / Подпись водителя

Unterschrift und Stempel des Empfängers / (Signature et timbre du destinataire) / Подпись получателя

"Riserva di verifica su qualità e quantità"

25 Angabe der Entfernung mit Grenzübergängen

von	bis	km

Tel : 03.22.67.44.47

26 Vertragspartner des Frachtführers

27

	Amtliches Kennzeichen	Nutzlast in kg
Kfz		
Anhänger		

Paletten-Absender - Expéditeur des palettes

Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch
Euro-Palette			
Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette			

Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift

Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes

Art	Anzahl	Kein Tausch	Tausch
Euro-Palette			
Gitterbox-Palette			
Einfach-Palette			

Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift

Benutzte Gen.-Nr.

☐ National ☐ Bilateral ☐ EG ☐ CEMT

* Bei gefährlichen Gütern ist, außer der eventuellen Bescheinigung, auf der letzten Linie der Rubrik anzugeben: die Klasse, die Ziffer sowie gegebenenfalls der Buchstabe.
* En cas de marchandises dangereuses indiquer, outre la certification éventuelle, à la dernière ligne du cadre, la class, le chiffre et le cas échéant, la lettre.